

Bruxelles, 18. studenoga 2016.  
(OR. en)

13710/16

---

**Međuinstitucijski predmet:**  
**2016/0322 (NLE)**

---

**VISA 336**  
**FRONT 404**  
**COMIX 696**

#### **ZAKONODAVNI AKTI I DRUGI INSTRUMENTI**

---

Predmet: ODLUKA VIJEĆA o sklapanju, u ime Unije, Sporazuma između Europske unije i Kraljevine Norveške o dodatnim pravilima za instrument za financijsku potporu u području vanjskih granica i viza kao dio Fonda za unutarnju sigurnost za razdoblje od 2014. do 2020.

---

**ODLUKA VIJEĆA (EU) 2016/....**

**od...**

**o sklapanju, u ime Unije,  
Sporazuma između  
Europske unije i Kraljevine Norveške  
o dodatnim pravilima za instrument  
za financijsku potporu u području vanjskih granica i viza  
kao dio Fonda za unutarnju sigurnost  
za razdoblje od 2014. do 2020.**

VIJEĆE EUROPSKE UNIJE,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije, a posebno njegov članak 77. stavak 2. u vezi s člankom 218. stavkom 6. točkom (a),

uzimajući u obzir prijedlog Europske komisije,

uzimajući u obzir prethodnu suglasnost Europskog parlamenta<sup>1</sup>,

---

<sup>1</sup> SL C , , str. .

budući da:

- (1) U skladu s Odlukom Vijeća 2016/...<sup>1\*</sup> Komisija je [...] <sup>\*\*</sup> potpisala Sporazum između Europske unije i Kraljevine Norveške o dodatnim pravilima za instrument za financijsku potporu u području vanjskih granica i viza kao dio Fonda za unutarnju sigurnost za razdoblje od 2014. do 2020. (dalje u tekstu „Sporazum”), podložno kasnijem sklapanju tog Sporazuma.
- (2) Uredbeom (EU) br. 515/2014<sup>2</sup> Europskog parlamenta i Vijećapredviđeno je da države uključene u provedbu, primjenu i razvoj schengenske pravne stečevine trebaju sudjelovati u instrumentu u skladu s odredbama te Uredbe i da treba sklopiti sporazume o financijskim doprinosima tih država instrumentu i utvrditi dodatna pravila nužna za takvo sudjelovanje, uključujući odredbe kojima se osigurava zaštita financijskih interesa Unije i nadležnost Europskog revizorskog suda za provođenje revizija.

---

<sup>1</sup> SL L , , str. .

<sup>\*</sup> SL: molimo umetnuti broj Odluke iz dokumenta st 13712/2016.

<sup>\*\*</sup> SL: molimo umetnuti datum potpisivanja Sporazuma iz dokumenta st 13711/2016.

<sup>2</sup> Uredba (EU) br. 515/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 16. travnja 2014. o uspostavljanju, u okviru Fonda za unutarnju sigurnost, instrumenta za financijsku potporu u području vanjskih granica i viza i stavljanju izvan snage Odluke br. 574/2007/EZ (SL L 150, 20.5.2014., str. 143.).

- (3) U skladu s člancima 1. i 2. Protokola (br. 22) o stajalištu Danske, priloženog Ugovoru o Europskoj uniji i Ugovoru o funkcioniranju Europske unije, Danska ne sudjeluje u donošenju ove Odluke te ona za nju nije obvezujuća niti se na nju primjenjuje. Budući da se ova Odluka temelji na schengenskoj pravnoj stečevini, Danska u skladu s člankom 4. navedenog Protokola u roku od šest mjeseci nakon što Vijeće odluči o ovoj Odluci odlučuje hoće li je provesti u svojem nacionalnom pravu.
- (4) Ova Odluka predstavlja razvoj odredaba schengenske pravne stečevine u kojima Ujedinjena Kraljevina ne sudjeluje u skladu s Odlukom Vijeća 2000/365/EZ<sup>1</sup>; Ujedinjena Kraljevina stoga ne sudjeluje u donošenju ove Odluke te ona za nju nije obvezujuća niti se na nju primjenjuje.
- (5) Ova Odluka predstavlja razvoj odredaba schengenske pravne stečevine u kojima Irska ne sudjeluje, u skladu s Odlukom Vijeća 2002/192/EZ<sup>2</sup>; Irska stoga ne sudjeluje u donošenju ove Odluke te ona za nju nije obvezujuća niti se na nju primjenjuje.
- (6) Sporazum bi trebalo odobriti,

DONIJELO JE OVU ODLUKU:

---

<sup>1</sup> Odluka Vijeća 2000/365/EZ od 29. svibnja 2000. o zahtjevu Ujedinjene Kraljevine Velike Britanije i Sjeverne Irske za sudjelovanje u pojedinim odredbama schengenske pravne stečevine (SL L 131, 1.6.2000., str. 43.).

<sup>2</sup> Odluka Vijeća 2002/192/EZ od 28. veljače 2002. o zahtjevu Irske za sudjelovanje u pojedinim odredbama schengenske pravne stečevine (SL L 64, 7.3.2002., str. 20.)

### *Članak 1.*

Odobrava se, u ime Unije, Sporazum između Europske unije i Kraljevine Norveške o dodatnim pravilima za instrument za financijsku potporu u području vanjskih granica i viza kao dio Fonda za unutarnju sigurnost za razdoblje od 2014. do 2020<sup>1</sup>.

### *Članak 2.*

Predsjednik Vijeća u ime Europske unije dostavlja obavijest predviđenu člankom 19. stavkom 2. Sporazuma kako bi se izrazila suglasnost Unije da bude obvezana Sporazumom.

### *Članak 3.*

Ova Odluka stupa na snagu na dan donošenja<sup>2</sup>.

Sastavljeno u Bruxellesu

*Za Vijeće*

*Predsjednik*

---

---

<sup>1</sup> Sporazum je objavljen u SL... zajedno s odlukom o potpisivanju.

<sup>2</sup> Datum stupanja na snagu Sporazuma objavit će Glavno tajništvo Vijeća u *Službenom listu Europske unije*.